

نام و نام خانوادگی :		اداره کل آموزش و پرورش استان مرکزی		نام درس : قرآن	
نام پدر :		مدیریت اداره آموزش و پرورش		تاریخ : ۱۴۰۰/۰۲/۲۹	
نام آموزشگاه :		اداره سنجش		پایه : نهم	
ردیف		هماهنگ استانی پایه نهم		نوبت : خرداد - صبح	
ردیف	دانش آموزان گرامی سوالات در ۲ صفحه و شامل ۹ سوال می باشد.				
۱	گزینه صحیح را با توجه به ترجمه آن علامت بزنید. الف) سَطَحَتْ : گسترده شد ☐ ب) الجبالُ : کوه ☐ ج) مهّاد: کسب و کار ☐ د) جزاء : یاران ☐				
۲	ترجمه صحیح هر کلمه را از ترجمه های داخل پرانتز انتخاب کرده و در جای خالی بنویسید. الف) سَبَات (گونه ها - آسایش - شنبه) ب) ثَقِيل (طولانی - بسیار - سنگین) ج) ثَبَار (نابودی - پلیدی - کفر) د) قُضِيَتْ (پراکنده شد - طلب کرد - تمام شد)				
۳	ترجمه صحیح واژه های قرآنی را مشخص کنید. الف) فَمِ اللَّيْلِ ☐ شب را به پا خیز ☐ ب) صَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ☐ از راه خدا مانع شدند (بازداشتند) ☐ شب را قرار بده ☐ از راه خدا گمراه شدند.				
۴	صحیح یا غلط بودن ترجمه های زیر را مشخص کنید. الف) أَنْ أَنْذِرَ قَوْمَكَ که قومت را هشدار ده ب) مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ از هر کجا که کافی نمی داند صحیح ☐ غلط ☐ صحیح ☐ غلط ☐				
۵	ترجمه صحیح عبارتهای قرآنی زیر را مشخص کنید. ۱) كَيْفَ رُفِعَتْ ☐ چگونه خلق شده است. ☐ چگونه برافراشته شده است. ۲) وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ ☐ و قطعاً قرآن را فرو فرستادیم. ☐ و قطعاً قرآن را آسان کردیم. ۳) اتَّبِعُوا النُّورَ الَّذِي أُنْزِلَ ☐ پیروی کردند نوری را که نازل شده است. ☐ پیروی کنید از نوری که نازل شده است. ۴) فَأَخَذْنَاهُمْ ☐ پس مجازات کردیم آنها را. ☐ پس هشدار دادیم آنها را.				
۶	واژه های مشخص شده را ترجمه کنید. الف) أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ آیا زمین را ب) رَتَّلِ الْقُرْآنَ قرآن را ج) خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ مرگ و را آفرید. د) يَجْعَلُ لَهُ مَخْرَجًا برای او قرار دهد (می دهد)				

نام خانوادگی :		اداره کل آموزش و پرورش استان مرکزی	
نام پدر :		مدیریت اداره آموزش و پرورش	
نام آموزشگاه :		اداره سنجش	
ردیف :		هماهنگ استانی پایه نهم	
نام درس : قرآن		تاریخ : ۱۴۰۰/۰۲/۲۹	
وقت لازم : ۶۰ دقیقه		پایه : نهم	
ساعت شروع : ۱۱ صبح		نوبت : خرداد - صبح	

۷	شماره هر عبارت قرآنی را در مقابل ترجمه آن بنویسید.
۱	(۱) فَوْزًا عَظِيمًا ☐ تا بپازماید شما را (۲) لِنَبْلُوَكُمْ ☐ جاودانند در آن (۳) عَذَابَ أَلِيمٍ ☐ رستگاری بزرگ (۴) خَالِدِينَ فِيهَا ☐ عذابی دردناک
۸	معنای ترکیب های زیر را با ترجمه مناسب، کامل کنید.
۱	الف) جُنُودُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ آسمان ها و زمین. ب) عَسَى أَنْ يَكُونُوا. که آنها می باشند(باشند). ج) رَبِّ آبَائِكُمُ الْأَوَّلِينَ. پروردگار پدران شما. د) فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ. پس در زمین.
۹	ترجمه روان ترکیب ها و عبارات قرآنی را بنویسید.
۱/۲۵	الف) يَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ
۱	ب) إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ
۰/۷۵	ج) غُلْعَةُ الْبَيَانِ
۰/۵	د) تَزْرَعُونَهُ

نمره با عدد : نمره با حروف : نام و نام خانوادگی مصحح : تاریخ : امضاء :